

# Vždy pripravení pomôcť'

Zaregistrujte svoj produkt a získajte podporu na  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)



BTB2470



# Príručka užívateľa

**PHILIPS**



# Obsah

<b>1 Dôležité</b>	<b>2</b>	
Bezpečnosť	2	
<b>2 Váš mikro systém</b>	<b>3</b>	
Úvod	3	
Obsah balenia	3	
Hlavná jednotka - prehľad	4	
Dialkové ovládanie - prehľad	5	
<b>3 Úvodné pokyny</b>	<b>7</b>	
Pripojenie antény FM	7	
Pripojenie napájania	7	
Príprava diaľkového ovládania	7	
Nastavenie hodín	8	
Zapnutie	8	
<b>4 Prehrávanie</b>	<b>9</b>	
Prehrávanie z disku	9	
Prehrávanie zo zariadenia USB	9	
Ovládanie prehrávania	10	
Preskočenie na skladbu	10	
Programovanie skladieb	10	
Prehrávanie zo zariadení s aktivovaným rozhraním Bluetooth	10	
<b>5 Počúvanie rozhlasového vysielania</b>	<b>13</b>	
Počúvanie rozhlasového vysielania DAB+	13	
Počúvanie rozhlasového vysielania v pásmi FM	14	
<b>6 Nastavenie zvuku</b>	<b>17</b>	
Výber prednastaveného zvukového efektu	17	
Nastavenie úrovne hlasitosti	17	
Stlmenie zvuku	17	
<b>7 Ďalšie funkcie</b>	<b>18</b>	
Nastavenie časovača budíka	18	
Nastavenie časovača vypnutia	18	
Počúvanie obsahu z externého zariadenia	18	
Počúvanie cez slúchadlá	19	
Nastavenie jasu displeja	19	
<b>8 Informácie o výrobku</b>	<b>20</b>	
Technické údaje	20	
Informácie o možnostiach prehrávania cez rozhranie USB	21	
Podporované formáty MP3 diskov	21	
Typy programov RDS	21	
<b>9 Riešenie problémov</b>	<b>23</b>	
<b>10 Upozornenie</b>	<b>25</b>	
Vyhľásenie o zhode	25	

# 1 Dôležité

## Bezpečnosť'

- Uistite sa, že je okolo výrobku dostatok voľného priestoru na vetranie.
- Používajte len nástavce a príslušenstvo predpísané výrobcom.
- UPOZORNENIE ohľadom používania batérií – Aby nedošlo k vytečeniu batérií, ktoré by mohlo spôsobiť poranenie osôb, škodu na majetku alebo poškodenie produktu:
  - Batériu nainštalujte správne, s orientáciou pólov + a - podľa označenia na výrobku.
  - Keď sa výrobok dlhšiu dobu nepoužíva, vyberte z neho batériu.
  - Batéria nesmie byť vystavená zdrojom nadmerne vysokej teploty, ako je napríklad slnečné žiarenie, oheň a pod.
- Výrobok nesmie byť vystavený kvapkajúcej ani striekajúcej kvapaline.
- Neumiestňujte na výrobok žiadne nebezpečné predmety (napr. predmety naplnené kvapalinou, zapálené sviečky).
- Tam, kde zástrčka priameho napájacieho adaptéra slúži ako odpájacie zariadenie, musí zostať odpájacie zariadenie ľahko prístupné pre okamžité použitie.



### Varovanie

- Nikdy neodstraňujte kryt tohto zariadenia.
- Nikdy nemaťte žiadnu časť tohto zariadenia.
- Toto zariadenie nikdy neumiestňujte na iné elektrické zariadenie.
- Toto zariadenie chráňte pred priamym slnečným svetlom, otvoreným ohňom alebo zdrojmi tepla.
- Nikdy sa nepozerajte do laserového lúča vnútri tohto zariadenia.
- Uistite sa, že máte vždy dobrý prístup k napájacemu káblu, zástrčke alebo adaptéru, aby ste mohli toto zariadenie odpojiť z elektrickej siete.

## Bezpečné počúvanie



### Výstraha

- Z dôvodu predchádzania poškodeniu sluchu obmedzte čas používania slúchadiel pri vysokej hlasitosti a hlasitost' nastavte na bezpečnú úroveň. Čím je hlasitost' vyššia, tým kratší je čas bezpečného počúvania.

### Ked' používate svoje slúchadlá, nezabudnite dodržiavať nasledujúce pokyny.

- Počúvajte pri rozumných úrovniach hlasitosti po primerane dlhú dobu.
- Dávajte si pozor, aby ste nezvyšovali hlasitost', ako sa váš sluch postupne prispôsobuje.
- Nezvyšujte hlasitost' na tak vysokú úroveň, že nebudeť počuť, čo sa deje okolo vás.
- V potenciálne nebezpečných situáciách by ste mali byť opatrní alebo dočasne prerušiť používanie.
- Nadmerný akustický tlak zo slúchadiel môže spôsobiť stratu sluchu.

## 2 Váš mikro systém

Blahoželáme vám ku kúpe a vitanie vás medzi používateľmi produktov spoločnosti Philips. Aby ste mohli využiť všetky výhody podpory poskytovanej spoločnosťou Philips, zaregistrujte svoj produkt na lokalite [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### Obsah balenia

Skontrolujte a identifikujte obsah balenia:

- Hlavná jednotka
- 1x káblová anténa pre pásmo FM
- Diaľkové ovládanie (s jednou batériou typu AAA)
- Stručný návod na používanie
- Bezpečnostný hárok
- Hárok na montáž na stenu

### Úvod

Toto zariadenie vám umožňuje:

- prehrávať zvukový obsah z diskov, zariadení s aktivovaným rozhraním Bluetooth, úložných zariadení USB a iných externých zariadení;
- počúvať rozhlasové stanice digitálneho rozhlasového vysielania (DAB) alebo rozhlasové stanice pásma FM.

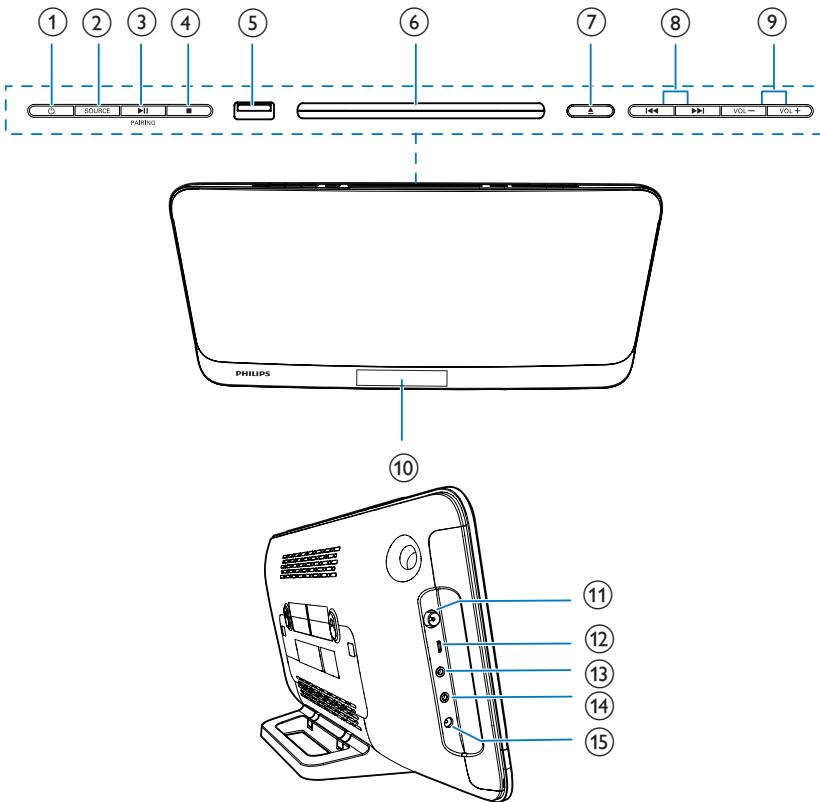
Môžete si vybrať jeden z týchto zvukových efektov:

- Balanced (Vyvážený), Warm (Teplý), Bright (Jasný) Clear (Čistý) a Powerful (Silný)

Toto zariadenie podporuje nasledujúce formáty médií:



## Hlavná jednotka - prehľad



① ♂

- Zapnutie alebo vypnutie jednotky.
- Prepnutie do pohotovostného režimu alebo úsporného pohotovostného režimu Eko.

② SOURCE

- Stlačením vyberte zdroj: DISC, USB, DAB, TUNER, BT, AUDIO IN.

③ ► II /PAIRING

- Spustenie, pozastavenie alebo obnovenie prehrávania.
- V režime Bluetooth stlačením a podržaním tlačidla na 3 sekundy prejdete do režimu párovania.

④ ■

- Zastavenie prehrávania alebo vymazanie programu.

⑤ ↪

- Zásuvka USB.

⑥

Priečinok na disk

⑦ ▲

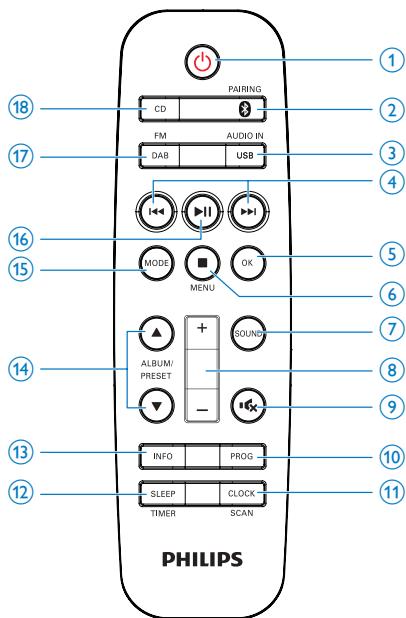
- Otvorenie/zatvorenie priečinka na disk.

⑧ ↪ ↩

- Preskočenie na predchádzajúcu/nasledujúcu skladbu.
- Vyhľadávanie v rámci skladby/disku/USB.
- Nalaďte rozhlasovú stanicu.
- Nastavenie času.

- ⑨ VOL+/VOL-**
- Nastavenie hlasitosti.
- ⑩ Panel displeja**
- ⑪ FM ANT**
- zásuvka pre anténu FM.
- ⑫ MICRO USB**
- Iba pre aktualizáciu DAB.
- ⑬ ⚡**
- Zásuvka na slúchadlá.
- ⑭ AUDIO IN**
- Zásuvka zvukového vstupu (3,5 mm) pre externé zvukové zariadenie.
- ⑮ DC IN 12V == 2.5A**
- Zásuvka napájania.

## Diaľkové ovládanie - prehľad



- ① ⌂**
- Zapnutie alebo vypnutie jednotky.
  - Prepnutie do pohotovostného režimu alebo úsporného pohotovostného režimu Eco Power.
- ② ⓧ /PAIRING**
- Stlačením tohto tlačidla vyberiete ako zdroj BT (Bluetooth).
  - V režime Bluetooth s tromi pripojenými zariadeniami stlačením a podržaním tohto tlačidla po dobu 3 sekúnd odpojíte prvé pripojenie zariadenie a prejdete do režimu párovania.
  - V režime Bluetooth s jedným pripojeným zariadením stlačením a podržaním tohto tlačidla po dobu 3 sekúnd prejdete do režimu párovania.
- ③ USB/AUDIO IN**
- Opäťovným stlačením tohto tlačidla vyberiete ako zdroj USB alebo AUDIO IN.
- ④ ⏪ / ⏩**
- Preskočenie na predchádzajúcu/nasledujúcu skladbu.
  - Vyhľadávanie v rámci skladby/disku/USB.
  - Nalaďte rozhlasovú stanicu.
  - Nastavenie času.
- ⑤ OK**
- Potvrdenie výberu.
  - Prepínanie medzi stereofónnym alebo monofónnym vysielaním rádia FM.
- ⑥ ■ /MENU**
- Zastavanie prehrávania alebo vymazanie programu.
  - Prístup k ponuke rádioprijímača DAB+ alebo FM.
- ⑦ SOUND**
- Výber prednastaveného zvukového efektu.
- ⑧ +/-**
- Nastavenie hlasitosti.

⑨ 🔍

- Stlmenie alebo opäťovné obnovenie hlasitosti.

⑩ PROG

- Programovanie skladieb.
- Programovanie rozhlasových staníc.

⑪ CLOCK/SCAN

- Nastavenie hodín.
- Zobrazenie hodín.
- Vyhľadanie rozhlasových staníc pásmu FM alebo vysielania DAB+.

⑫ SLEEP/TIMER

- Nastavenie časovača vypnutia.
- Nastavenie časovača budíka.

⑬ INFO

- Zobrazenie aktuálneho stavu alebo informácií o disku.
- Zobrazenie informácií RDS (ak sú k dispozícii) pri vybraných rozhlasových staniciach pásmu FM.

⑭ ALBUM/PRESET ▲ / ▼

- Výber predvoľby rozhlasovej stanice.
- Preskočenie na predchádzajúci/nasledujúci album.

⑮ MODE

- Výber režimu opakovania alebo náhodného prehrávania.

⑯ ►||

- Spustenie, pozastavenie alebo obnovenie prehrávania.

⑰ DAB/FM

- Opakovaným stlačením tlačidla vyberiete ako zdroj DAB alebo FM.

⑱ CD

- Výber zariadenia DISC ako zdroja.

# 3 Úvodné pokyny



## Výstraha

- Používanie iných ovládacích prvkov alebo vykonávanie úprav a iných postupov, než sú uvedené v tomto dokumente, môže mať za následok vystavenie sa nebezpečnému laserovému žiareniu alebo zapričiniť nebezpečnú prevádzku.

Vždy postupujte podľa poradia pokynov v tejto kapitole.

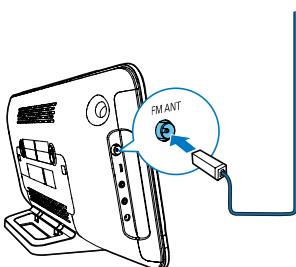
Ak sa rozhodnete obrátiť na spoločnosť Philips, pripravte si číslo modelu a sériové číslo tohto zariadenia. Číslo modelu a sériové číslo sú uvedené na zadnej strane zariadenia. Tieto čísla si zapíšte sem:

Číslo modelu \_\_\_\_\_

Sériové číslo \_\_\_\_\_

## Pripojenie antény FM

- Skôr ako začnete počúvať rádio, pripojte k tomuto zariadeniu dodanú anténu.

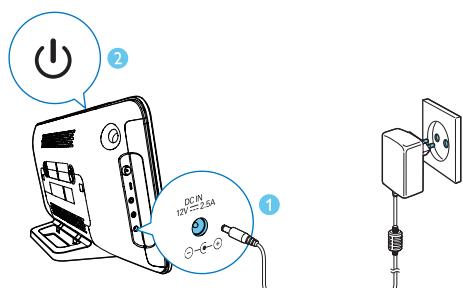


## Pripojenie napájania



## Výstraha

- Nebezpečenstvo poškodenia výrobku! Uistite sa, že napájacie napätie zodpovedá napätiu vyznačenému na zadnej strane hlavnej jednotky.
- Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom! Pred pripojením siet'ového napájacieho adaptéra sa uistite, že je pripojka adaptéra pevne pripovenená. Pri odpojení siet'ového napájacieho adaptéra vždy tiahnite za zástrčku, nikdy nie za kábel.
- Pred pripojením siet'ového napájacieho adaptéra sa uistite, že ste zapojili všetky ostatné pripojenia.



## Príprava diaľkového ovládania



## Výstraha

- Nebezpečenstvo poškodenia výrobku! Keď diaľkové ovládanie dlhšiu dobu nepoužívate, vyberte z neho batérie.

Vloženie batérie do diaľkového ovládania:

- Otvorte priečinok na batériu.
- Vložte pribalenú batériu typu AAA so správnou polaritou (+/-) podľa zobrazenia.
- Zatvorte priečinok na batériu.



## Nastavenie hodín

- 1 V pohotovostnom režime stlačte a tri sekundy podržte tlačidlo **CLOCK** na diaľkovom ovládaní.  
↳ Zobrazí sa formát času **[24H]** alebo **[12H]**.
- 2 Stlačením tlačidla **|◀◀ / ▶▶|** vyberte formát času **[24H]** alebo **[12H]**.
- 3 Výber potvrdte stlačením tlačidla **CLOCK**.  
↳ Číslice hodín sa zobrazia a začnú blikat.
- 4 Stlačením tlačidla **|◀◀ / ▶▶|** vyberte hodinu a potom výber potvrdte stlačením tlačidla **CLOCK**.  
↳ Číslice minút sa zobrazia a začnú blikat.
- 5 Stlačením tlačidla **|◀◀ / ▶▶|** vyberte minútu a potom výber potvrdte stlačením tlačidla **CLOCK**.  
↳ Na obrazovke LCD sa zobrazí symbol **[SYNC ON]**.
- 6 Stlačením tlačidla **|◀◀ / ▶▶|** vyberte, či chcete synchronizovať hodiny systému s rozhlasovou stanicou RDS alebo stanicou DAB+, ktorá vysiela časové signály, a potom výber potvrdte stlačením tlačidla **CLOCK**.

## Prepnutie do pohotovostného režimu

- Opäťovným stlačením tlačidla  $\odot$  prepnete systém do pohotovostného režimu.  
↳ Na paneli sa zobrazia hodiny (ak sú nastavené).

## Prepnutie do pohotovostného režimu ECO:

- Stlačte a na dlhšie ako 3 sekundy podržte tlačidlo  $\odot$ .  
↳ Zniží sa intenzita podsvietenia zobrazovacieho panela.

### Poznámka

- Po 15 minútach v pohotovostnom režime sa zariadenie prepne do pohotovostného režimu Eko .

## Prepínanie medzi pohotovostným režimom a pohotovostným režimom Eco:

- Stlačte a na dlhšie ako 3 sekundy podržte tlačidlo  $\odot$ .

### Poznámka

- Ak v priebehu 10 sekúnd nestlačíte žiadne tlačidlo, systém automaticky ukončí režim nastavenia hodín.

### Tip

- Stlačením tlačidla **CLOCK** v zapnutom režime môžete zobraziť čas.

## Zapnutie

- Stlačte tlačidlo  $\odot$ .  
↳ Zariadenie sa prepne na naposledy vybraný zdroj.

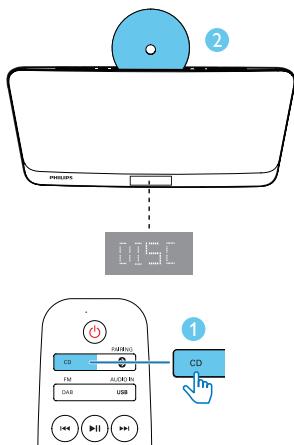
# 4 Prehrávanie

## Prehrávanie z disku

### Poznámka

- Uistite sa, že disk obsahuje prehrávateľný zvukový obsah.

- 1 Stlačením tlačidla **CD** vyberte ako zdroj **DISC**.
- 2 Do priečinka vložte disk, pričom strana s potlačou musí smerovať k vám.  
↳ Prehrávanie sa spustí automaticky. Ak nie, stlačte **▶||**.

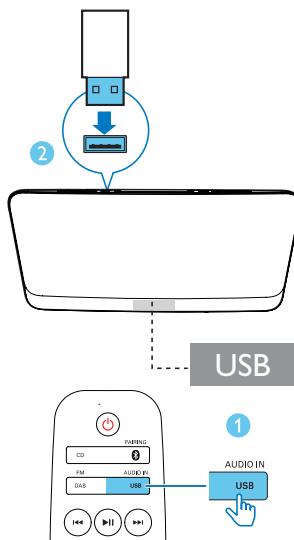


## Prehrávanie zo zariadenia USB

### Poznámka

- Uistite sa, že zariadenie USB obsahuje prehrávateľný zvukový obsah. (pozrite si 'Informácie o výrobku' na strane 20).

- 1 Opakovaným stlačením tlačidla **USB/AUDIO IN** vyberte ako zdroj **USB**.
- 2 Zariadenie USB zapojte do zásuvky .  
↳ Prehrávanie sa spustí automaticky. Ak nie, stlačte **▶||**.



## Ovládanie prehrávania

ALBUM/	Výber priečinka.
PRESET	
▲ / ▼	
◀◀ / ▶▶	Vyberte zvukový súbor.
▶⏸	Pozastavenie alebo obnovenie prehrávania.
■ / MENU	Zastavenie prehrávania.
MODE	Výber dostupného režimu prehrávania. <ul style="list-style-type: none"><li>• [REPEAT ONE] (opakovat' jednu): opakované prehrávanie aktuálnej skladby</li><li>• [REPEAT ALB] (opakovat' album): opakované prehrávanie skladieb v aktuálnom alume</li><li>• [REPEAT ALL] (opakovat' všetky): opakované prehrávanie všetkých skladieb</li><li>• [SHUFFLE ON] (náhodný výber zap.): prehrávanie skladieb v náhodnom poradí</li><li>• [OFF] (vypnuté): prehrávanie skladieb v poradí</li></ul>
+/-	Zvýšenie alebo zníženie hlasitosti.
✖	Stlmenie alebo obnovenie zvuku.

## Programovanie skladieb

Je možné naprogramovať maximálne 20 skladieb.

- 1 Zastavte prehrávanie a potom stlačením tlačidla **PROG/SCAN** aktivujte režim programovania.
- 2 Pri skladbách vo formáte MP3 vyberiete album stlačením tlačidiel **ALBUM/PRESET** ▲ / ▼.
- 3 Stlačením tlačidla ▶◀ / ▶▶ vyberte skladbu a potom na potvrdenie stlačte tlačidlo **PROG/SCAN**.
- 4 Opakováním krokov 2 a 3 naprogramujete ďalšie skladby.
- 5 Stlačením tlačidla ▶⏸ prehráte naprogramované skladby.
  - Ak chcete program vymazať, zastavte prehrávanie a potom stlačte tlačidlo ■ / MENU.

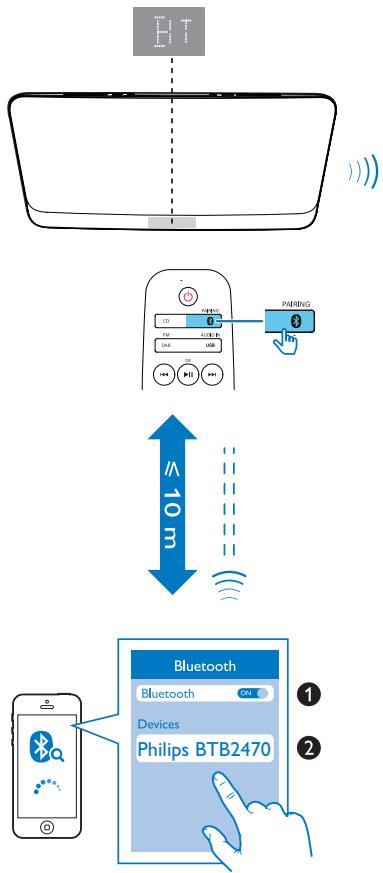
## Prehrávanie zo zariadení s aktivovaným rozhraním Bluetooth



### Poznámka

- Pred párovaním zariadenia s touto jednotkou si prečítajte návod na používanie daného zariadenia kvôli informáciám o kompatibilite s rozhraním Bluetooth.
- Kompatibilita s inými zariadeniami Bluetooth nie je zaručená.
- Akákoľvek prekážka medzi jednotkou a daným zariadením môže znížiť prevádzkový dosah.
- Účinný prevádzkový dosah medzi touto jednotkou a zariadením s rozhraním Bluetooth je približne 10 metrov (30 stôp).
- Jednotka si dokáže zapamätať 2 naposledy pripojené zariadenia Bluetooth.

Ak si chcete vychutnať bezdrôtové prehrávanie hudby prostredníctvom reproduktora, musíte zariadenie s rozhraním Bluetooth spárovať s touto jednotkou.



- 1** Stlačením tlačidla **Bluetooth /PAIRING** vyberte zdroj **Bluetooth**.
  - ↳ Zobrazí sa hlásenie **[BT]** (Bluetooth).
  - ↳ Indikátor pripojenia Bluetooth bliká namodro.
  
- 2** V zariadení, ktoré podporuje profil pokročilej distribúcie zvuku (Advanced Audio Distribution Profile – A2DP), aktivujte rozhranie Bluetooth a vyhľadajte zariadenia Bluetooth, ktoré sa môžu spárovať s týmto zariadením (pozrite si návod na používanie daného zariadenia).
  
- 3** V zariadení s rozhraním Bluetooth vyberte možnosť „**Philips BTB2470**“ a v prípade potreby zadajte heslo párovania „**0000**“.

↳ Po úspešnom spárovaní a pripojení začne indikátor pripojenia Bluetooth nepretržite svietiť namodro a jednotka zapípa.

↳ Zobrazí sa indikátor „**BT**“.

- 4** Začnite prehrávať hudbu v pripojenom zariadení.

↳ Hudobný obsah sa prenáša z vášho zariadenia s technológiou Bluetooth do tejto jednotky.

- Ak sa vám nepodarí vyhľadať zariadenie „**Philips BTB2470**“ alebo ho nie je možné spárovať s touto jednotkou, stlačte a tri sekundy podržte tlačidlo **Bluetooth /PAIRING**, kým nezaznie jedno pípnutie, čím prejdete do režimu párovania.

**Odpolenie aktuálneho zariadenia s podporou rozhrania Bluetooth:..**

- Vypnite funkciu Bluetooth v zariadení alebo zariadenie umiestnite mimo komunikačného dosahu.

## Spárovanie a pripojenie druhého zariadenia

S týmto výrobkom môžete naraziť aktívne spárovať a prepojiť maximálne tri zariadenia s rozhraním Bluetooth.

### Pripojenie a prehrávanie z druhého zariadenia s rozhraním Bluetooth

- Stlačením a podržaním tlačidla **Bluetooth /PAIRING** na 3 sekundy prejdete do režimu párovania.
  - ↳ Indikátor pripojenia Bluetooth rýchlo bliká namodro.
  - ↳ Produkt raz píne.
- Ak chcete prehrávať súbory z iného pripojeného zariadenia, zastavte prehrávanie hudby z aktuálneho zariadenia a potom začnite prehrávať hudbu z iného zariadenia.

## Pripojenie a prehrávanie zo štvrtého

### zariadenia s rozhraním Bluetooth

- Stlačením a podržaním tlačidla  / **PAIRING** na 3 sekundy prejdete do režimu párovania.
  - ↳ Prvé pripojené zariadenie alebo zariadenie, ktoré neprehráva hudbu je odpojené.
  - ↳ Produkt raz pípne.

# 5 Počúvanie rozhlasového vysielania



## Tip

- Umiestnite anténu čo najdalej od televízora alebo iných zdrojov výzarrowania.
- Uistite sa, že ste pripojili dodanú anténu FM.
- Pre optimálny príjem v plnej mieri vytiahnite a nastavte polohu antény.

## Počúvanie rozhlasového vysielania DAB+

Digitálne rozhlasové vysielanie (Digital Audio Broadcasting – DAB+) je spôsob digitálneho prenosu rozhlasového vysielania cez siet vysielačov. Poskytuje pestrejší výber, vyššiu kvalitu zvuku a viac informácií.

## Naladenie rozhlasových staníc vysielania DAB+



## Poznámka

- Úplne vysuňte anténu.

- 1 Opakoványm stlačením tlačidla **DAB/FM** vyberte ako zdroj vysielanie **DAB**.  
↳ Zobráži sa hlásenie **[FULL SCAN]** (Úplné vyhľadávanie).
- 2 Stlačením tlačidla **OK** spustite úplné vyhľadávanie.  
↳ Jednotka automaticky uloží všetky rozhlasové stanice vysielania DAB+ a začne vysielať prvú dostupnú stanicu.  
↳ Zoznam staníc sa uloží do jednotky. Pri ďalšom zapnutí jednotky už vyhľadávanie staníc neprebehne.



## Poznámka

- Ak jednotka nenájde žiadne stanice vysielania DAB+, zobrazí sa hlásenie **[NO DAB]** (žiadna stanica vysielania DAB) a potom sa znova zobrazí hlásenie **[FULL SCAN]** (úplné vyhľadávanie).

## Ak chcete nalaďiť stanicu uloženú v dostupnom zozname staníc:

V režime DAB+ opakoványm stlačením tlačidiel **◀◀ / ▶▶** prechádzajte cez dostupné stanice vysielania DAB+.

## Automatické uloženie rozhlasových staníc vysielania DAB+



## Poznámka

- Z času na čas sa do vysielania DAB+ pridajú nové stanice a služby. Na sprístupnenie nových staníc a služieb vysielania DAB+ pravidelne výkonávajte úplné vyhľadávanie.

- 1 V režime DAB+ stlačte a aspoň na 3 sekundy podržte tlačidlo **CLOCK/SCAN**.  
↳ Jednotka vyhľadá a uloží všetky dostupné rozhlasové stanice vysielania DAB+ a začne vysielať prvú dostupnú stanicu.
- 2 Stlačením tlačidla **◀◀ / ▶▶** vyberte automaticky uloženú stanicu.

## Ručné uloženie rozhlasových staníc vysielania DAB+



## Poznámka

- Môžete uložiť maximálne 20 predvolieb rozhlasových staníc vysielania DAB+.

- 1 Nalaďte požadovanú rozhlasovú stanicu vysielania DAB+.
- 2 Stlačením tlačidla **PROG** aktivujte režim ukladania.
- 3 Stlačením tlačidiel **ALBUM/PRESET ▲ / ▼** vyberte číslo predvolby.

- 4** Výber potvrdte stlačením tlačidla **PROG**.  
↳ Zobráz sa názov predvolby rozhlasovej stanice.
- 5** Ak chcete uložiť viac staníc vysielania DAB+, zopakujte predchádzajúce kroky.
- 6** Stlačením tlačidla **ALBUM/PRESET ▲ / ▼** vyberte manuálne uloženú stanicu a výber potvrdte stlačením tlačidla **OK**.



#### Poznámka

- Ak chcete odstrániť predtým uloženú stanicu vysielania DAB+, uložte ďalšiu namiesto nej inú.

### Zobrazenie informácií DAB+

- Počas posluchu rádia DAB+ môžete opakoványm stláčaním tlačidla **INFO** prechádzať po nasledujúcich informáciách (ak sú dostupné):
  - Názov stanice
  - Správa RDS TEXT
  - Dynamic Label Segment (rolovanie dlhých textových správ)
  - Typ programu
  - Názov zostavy
  - Frekvencia
  - Chybovost' signálu
  - Bitová rýchlosť
  - Stav zvuku (DAB, DAB+)
  - Čas
  - Dátum

### Používanie ponuky vysielania DAB+

- 1** V režime DAB+ stlačením tlačidla **■ / MENU** otvorte ponuku režimu DAB+.
- 2** Tlačidlami **◀▶ / ►▶** prechádzate cez možnosti ponuky:
  - **[FULL SCAN]** (úplné vyhľadávanie): vyhľadanie a uloženie všetkých dostupných rozhlasových staníc vysielania DAB+.

- **[MANUAL]** (manuálne): manuálne náladenie rozhlasovej stanice vysielania DAB+.
- **[PRUNE]** (vylúčiť): odstránenie všetkých neplatných staníc zo zoznamu staníc.
- **[SYSTEM]** (systém): úprava systémových nastavení.

- 3** Ak chcete vybrať jednu z možností, stlačte tlačidlo **OK**.

- 4** Ak je k dispozícii vedľajšia možnosť, zopakujte kroky 2 – 3.

#### [SYSTEM] (systém)

- **[RESET]** (obnova pôvodných nastavení): obnova všetkých nastavení na predvolené výrobne nastavenia.
- **[UPGRADE]** (aktualizácia): aktualizácia softvéru v prípade dostupnosti aktualizácie.
- **[SW VER]** (verzia softvéru): zobrazenie verzie softvéru tejto jednotky.



#### Poznámka

- Ak do 30 sekúnd nestlačíte žiadne tlačidlo, ponuka sa ukončí.

### Počúvanie rozhlasového vysielania v pásme FM

#### Naladenie rozhlasovej stanice

- 1** Opakoványm stláčaním tlačidla **DAB/FM** vyberte ako zdroj tuner.
- 2** Stlačte a 3 sekundy podržte tlačidlo **◀▶ / ►▶**  
↳ Rádio automaticky nalaď stanicu so silným signálom.
- 3** Opakovánim kroku 2 nalaďte ďalšie stanice.

## Naladenie stanice so slabým príjomom:

- Opakovane stláčajte tlačidlo **◀▶**, kým nevypladíte optimálny príjem.

## Automatické uloženie rozhlasových staníc v pásme FM



### Poznámka

- Môžete uložiť maximálne 20 predvolieb rozhlasových staníc (pásma FM).

**1** V režime tunera stlačením tlačidla **■ /MENU** prejdete do ponuky tunera FM.  
↳ Zobrazí sa položka **[SCAN]**.

**2** Stlačte tlačidlo **OK** a potom stlačením tlačidiel **◀▶** môžete prechádzať cez možnosti ponuky:

- [STRONG]** (stanice so silným signálom): vyhľadávanie iba staníc so silným signálom.
- [ALL]** (všetky stanice): vyhľadávanie všetkých dostupných rozhlasových staníc v pásme FM.

**3** Pomocou tlačidla **OK** vyberte požadovanú možnosť a stlačením tlačidla **■ /MENU** ukončite ponuku.

**4** V režime rádioprijímača FM stlačte a podržte tlačidlo **CLOCK/SCAN**.

- To, ktoré stanice sa vyhľadajú, závisí od výberu v kroku 2.
- ↳ Zariadenie začne vysielať prvú nájdenú rozhlasovú stanicu v pásme FM.

## Ručné uloženie rozhlasových staníc v pásme FM

- Naladenie rozhlasovej stanice v pásme FM.
- Stlačením tlačidla **PROG** aktivujte režim programovania.  
↳ Blíka hlásenie **[PROG]** (program).
- Opakoványm stlačením tlačidla **ALBUM / PRESET ▲ / ▼** vyberiete rozhlasovú frekvenciu.

**4** Výber potvrdíte opäťovným stlačením tlačidla **PROG**.

↳ Zobrazí sa frekvencia predvolby rozhlasovej stanice.

**5** Ak chcete uložiť ďalšie stanice pásma FM, zopakujte predchádzajúce kroky.



### Poznámka

- Ak chcete odstrániť predtým uloženú stanicu, uložte na miesto nej inú.

## Výber predvolby rozhlasovej stanice

- V režime FM stlačením tlačidla **ALBUM / PRESET ▲ / ▼** vyberte uloženú rozhlasovú frekvenciu a výber potvrdte stlačením tlačidla **OK**.

## Zobrazenie informácií RDS

Systém rádiom prenášaných údajov (Radio Data System – RDS) predstavuje službu, ktorá staniciam pásma FM umožňuje zobrazovať doplnkové informácie.

- Nalaďte rozhlasovú stanicu so signálom RDS.
- Opakoványm stlačením tlačidla **INFO** prechádzajte cez nasledujúce informácie (ak sú dostupné):
  - Rádiotextová správa
  - Typ programu
  - Frekvencia
  - Stereo/mono
  - Čas

## Výber stereofónneho alebo monofónneho vysielania



### Poznámka

- Stereofónne vysielanie je predvoleným nastavením pre režim rádioprijímača.
- Pri stanicach so slabým signálom môžete zlepšiť príjem prepnutím na monofónny zvuk.

- Stlačením tlačidla **OK** v režime rádioprijímača FM prepínate medzi monofónnym a stereofónnym vysielaním.  
↳ Hľásenie **[ST]** (Stereo) sa zobrazí, keď je rozhlasová stanica vysiela stereofónne.

# 6 Nastavenie zvuku

Nasledujúce operácie platia pre všetky podporované médiá.

---

## Výber prednastaveného zvukového efektu

- Opakoványm stláčaním **SOUND** vyberte predvolený zvukový efekt.
  - **Balanced**(Vyyážený), **Warm**(Teplý), **Bright**(jasný), **Clear**(Čistý) a **Powerful**(Silný).

---

## Nastavenie úrovne hlasitosti

- Na diaľkovom ovládači opakovane stlačte tlačidlo **+/-**.
- Na hlavnej jednotke opakovane stláčajte tlačidlo **VOL+/-VOL-**.

---

## Stlmenie zvuku

- Stlačením tlačidla  stlmíte alebo obnovíte zvuk.

# 7 Ďalšie funkcie

## Nastavenie časovača budíka

Toto zariadenie je možné použiť ako budík. Ako zdroj budíka môžete vybrať možnosť **DISC**, **USB**, **DAB** alebo **TUNER**.



### Poznámka

- Uistite sa, že ste správne nastavili hodiny.

- 1 V pohotovostnom režime stlačte a 3 sekundy podržte tlačidlo **SLEEP/TIMER**.
- 2 Opakovaným stláčaním tlačidla **|<>|** vyberte zdroj budíka (**DISC**, **USB**, **DAB** alebo **TUNER**)
- 3 Stlačením tlačidla **SLEEP/TIMER** nastavenie potvrďte.  
↳ Začnú blikat číslice hodín.
- 4 Opakovaním krokov 2 až 3 nastavte hodiny a minúty a nastavte úroveň hlasitosti budíka.



### Poznámka

- Ak sa v priebehu 90 sekúnd nestlačí žiadne tlačidlo, systém automaticky ukončí režim nastavenia časovača.

## Aktivovanie alebo deaktivovanie časovača budíka:

- Opakovaným stláčaním tlačidla **SLEEP/TIMER** zobrazíte informácie o budíku a aktivujete alebo deaktivujete budík.
  - ↳ Ak je aktivovaný časovač, zobrazí sa hlásenie **[TIMER]** (Časovač).
  - ↳ Ak je časovač deaktivovaný, zobrazí sa hlásenie **[TIMER OFF]** (Časovač vypnutý) a indikátor **[TIMER]** (Časovač) zmizne.



### Tip

- Ak ako zdroj nastavíte možnosť **DISC/USB**, ale nie je vložený žiadny disk ani pripojené zariadenie **USB**, systém automaticky prepne zdroj na rádioprijímač.

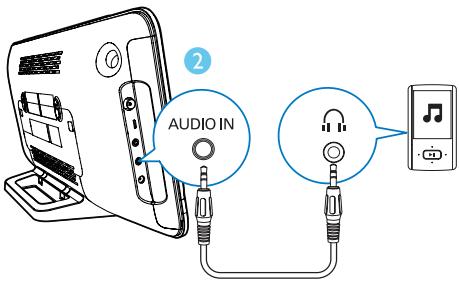
## Nastavenie časovača vypnutia

- Ak chcete nastaviť časovač vypnutia, keď je zariadenie zapnuté, opakovaným stláčaním tlačidla **SLEEP/TIMER** vyberte nastavenú dobu (v minútach).
  - **[SLP 120]**
  - **[SLP 90]**
  - **[SLP 60]**
  - **[SLP 45]**
  - **[SLP 30]**
  - **[SLP 15]**
  - **[SLP OFF]**↳ Ak je časovač vypnutia aktivovaný, zobrazí sa hlásenie **[SLEEP]** (Spánok). V opačnom prípade hlásenie **[SLEEP]** (Spánok) zmizne.

## Počúvanie obsahu z externého zariadenia

Prostredníctvom tejto jednotky môžete po pripojení zvukového kabla počúvať obsah externého zariadenia.

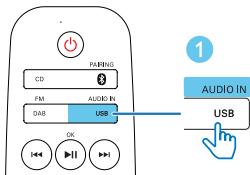
- 1 Opakovaným stláčaním tlačidla **USB/AUDIO IN** vyberte ako zdroj vstup **AUDIO IN**.
- 2 Pripojte zvukový kábel (nie je súčasťou balenia) k:
  - zásuvke **AUDIO IN** (3,5 mm) na jednotke
  - a zásuvke slúchadiel na externom zariadení.
- 3 Na pripojenom zariadení spustite prehrávanie (podrobnosti nájdete v návode na používanie daného zariadenia).



## Nastavenie jasu displeja

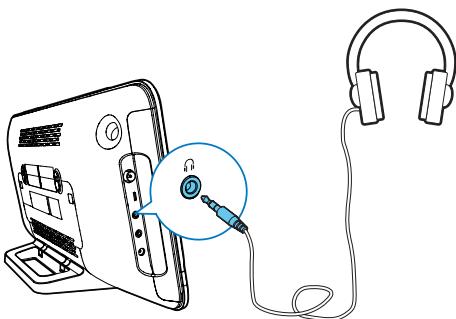
Stlačte a podržte tlačidlo **MODE** (REŽIM) na prístup k režimu nastavenia jasu, potom opakovaným stláčaním tlačidla **MODE** (REŽIM) nastavte jas displeja:

- [DIM 1] (STLMENIE 1)
- [DIM 2] (STLMENIE 2)
- [DIM OFF] (STLMENIE VYP.)



## Počúvanie cez slúchadlá

- Pripojte slúchadlá (nie sú súčasťou balenia) do zásuvky .



# 8 Informácie o výrobku



## Poznámka

- Informácie o výrobku sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

## Technické údaje

### Zosilňovač

Menovitý výstupný výkon	2 x 10 W
Frekvenčná odozva	63 – 20 kHz, ± 3 dB
Celkové harmonické skreslenie	< 1 % (1 kHz)
Odstup signálu od šumu (posudzované A)	> 72 dBA
AUDIO IN	650 mV RMS 22 kohmov

### Disk

Typ lasera	Polovodičový
Priemer disku	12 cm
Podporované disky	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD
Audio DAC	24 bitov/44,1 kHz
Celkové harmonické skreslenie	< 1 % (1 kHz)
Frekvenčná odozva	63 Hz – 20 kHz, ±3 dB
Odstup signálu od šumu	> 72 dBA

### Bluetooth

Verzia Bluetooth	V3.0 + EDR
Frekvenčné pásmo rozhrania Bluetooth	2,4 GHz ~ 2,48 GHz pásмо ISM
Dosah	10 m (voľné priestranstvo)

### USB

Verzia rozhrania USB Direct	2.0 (full speed)
-----------------------------	------------------

### Rádioprijímač (FM)

Rozsah ladenia	87,5 – 108 MHz
Ladiaca mriežka	50 KHz
Citlivosť	
– Mono, odstup signálu od šumu 26 dB	< 22 dBf
– Stereo, odstup signálu od šumu 46 dB	< 43 dBf
Citlivosť vyhľadávania	< 28 dBf
Celkové harmonické skreslenie	< 3 %
Odstup signálu od šumu	> 55 dBA

### DAB

Rozsah DAB	174,928 MHz – 239,200 MHz
------------	------------------------------

### Všeobecné informácie

Siet'ové napájanie	Model: AS360-120-AD250 Vstup: 100 – 240 V~, 50 – 60 Hz Výstup: DC 12,0 V, 2,5 A
Prevádzková spotreba energie	15 W

Spotreba energie v pohotovostnom režime Eko	< 0,5 W
Rozmery	
- Hlavná jednotka (Š × V × H)	465 × 233 × 107 mm
Hmotnosť' - Hlavná jednotka	2,4 kg

## Informácie o možnostiach prehrávania cez rozhranie USB

### Kompatibilné zariadenia USB:

- Pamäťové zariadenia USB typu flash (USB 2.0 alebo USB 1.1)
- Prehrávače USB typu flash (USB 2.0 alebo USB 1.1)
- Pamäťové karty (potrebná prídavná čítačka kariet)

### Podporované formáty USB:

- Formát súborov zariadenia USB alebo pamäte: FAT12, FAT16, FAT32 (veľkosť sektorov: 512 bajtov)
- Prenosová rýchlosť MP3 (rýchlosť údajov): 32 až 320 kbit/s a variabilná prenosová rýchlosť
- Vnorenie priečinka maximálne do 8 úrovní
- Počet albumov/priečinkov: maximálne 99
- Počet skladieb/titulov: maximálne 999
- Označenie ID3 v2.0 alebo novšie
- Názov súboru vo formáte Unicode UTF8 (maximálna dĺžka: 32 bajtov)

### Nepodporované formáty USB:

- Prázdne albumy: prázdny album predstavuje album, ktorý neobsahuje súbory MP3/ WMA a nezobrazí sa na displeji.
- Nepodporované formáty súborov budú preskočené. Napríklad, dokumenty programu Word (.doc) alebo súbory MP3 s príponou .dlf budú ignorované a neprehrajú sa.
- Zvukové súbory WMA, AAC, WAV, PCM

- Súbory WMA chránené prostredníctvom DRM (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- Súbory WMA vo formáte Lossless.
- FLAC cez rozhranie USB

## Podporované formáty MP3 diskov

- ISO9660, Joliet
- Maximálny počet titulov: 128 (v závislosti od dĺžky názvu súboru)
- Maximálny počet albumov: 99
- Podporované vzorkovacie frekvencie: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Podporované prenosové rýchlosťi: 32 až 256 (kb/s), prenosové rýchlosťi s variabilným tokom

## Typy programov RDS

NO TYPE (ŽIADNY TYP)	Žiadny typ programu RDS
NEWS (SPRÁVY)	Služby správ
AFFAIRS (UDALOSTI)	Politika a aktuálne udalosti
INFO	Špeciálne informačné programy
SPORT (ŠPORT)	Športy
EDUCATE (VZDELÁVANIE)	Vzdelávanie a pokročilé kurzy
DRAMA (DIVADLO)	Rádiové hry a literatúra
CULTURE (KULTÚRA)	Kultúra, náboženstvo a spoločnosť
SCIENCE (VEDA)	Veda
VARIED (RÓZNE)	Zábavné programy
POP M	Populárna hudba
ROCK M	Rocková hudba
MOR M	Lahká hudba
LIGHT M (ĽAHKÁ H)	Ľahká klasická hudba

CLASSICS (KLASIKA)	Klasická hudba
OTHER M (OSTATNÁ H)	Špeciálne hudobné programy
WEATHER (POČASIE)	Počasie
FINANCE (FINANCIE)	Financie
CHILDREN (DETI)	Programy pre deti
SOCIAL (SPOLOČENSKÉ)	Udalosti v spoločnosti
RELIGION (NÁBOŽENSTVO)	Náboženstvo
PHONE IN (NA ZAVOLANIE)	Na zavolanie
TRAVEL (CESTOVANIE)	Cestovanie
LEISURE (VOL'NY ČAS)	Voľný čas
JAZZ	Jazzová hudba
COUNTRY	Hudba country
NATION M (NÁRODNÁ H)	Národná hudba
OLDIES (STARÉ HITY)	Hudba z minulosti
FOLK M (FOLKOVÁ H)	Folková hudba
DOCUMENT (DOKUMENT)	Dokumentárne programy
TEST	Testovanie alarmu
ALARM	Alarm

# 9 Riešenie problémov



## Varovanie

- Nikdy neodstraňujte kryt tohto zariadenia.

Aby ste zachovali platnosť záruk, nikdy sa nepokúšajte opravovať zariadenie sami. Ak sa pri používaní tohto zariadenia vyskytne nejaký problém, skôr ako sa obrátite na servisné stredisko, vyskúšajte nasledujúce riešenia. Ak sa problém neodstráni, prejdite na webovú stránku spoločnosti Philips ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)). Ak sa rozhodnete obrátiť sa na spoločnosť Philips, okrem zariadenia si pripravte aj číslo modelu a sériové číslo.

### Žiadne napájanie

- Uistite sa, že je siet'ový napájací kábel zariadenia správne pripojený.
- Uistite sa, že je siet'ová zásuvka pod prúdom.
- V rámci funkcie zníženia spotreby energie sa systém automaticky vypína 15 minút po ukončení prehrávania skladieb, ak v tomto čase nedôjde k aktivácii žiadneho z ovládacích prvkov.

### Žiadny zvuk alebo slabý zvuk

- Nastavte hlasitosť.
- Skontrolujte, či sú správne pripojené reproduktory.
- Skontrolujte, či sú odizolované vodiče reproducitorov uchytené v svorkách.

### Zariadenie nereaguje

- Odpojte a znova pripojte siet'ovú zástrčku, potom zariadenie opäť zapnite.

### Nefunguje diaľkové ovládanie.

- Pred stlačením ktoréhokoľvek funkčného tlačidla najskôr vyberte správny zdroj pomocou diaľkového ovládania namiesto hlavnej jednotky.

- Znížte vzdialenosť medzi diaľkovým ovládaním a zariadením.
- Vložte batériu so správnych usporiadaním polarity (značky +/-) podľa obrázka.
- Vymeňte batériu.
- Namierte diaľkové ovládanie priamo na senzor na prednej strane zariadenia.

### Nebol rozpoznaný žiadnený disk

- Vložte disk.
- Uistite sa, že je disk vložený potlačenou stranou smerom nahor.
- Počkajte na odparenie skondenzovanej vlhkosti zo šošovky.
- Vymeňte alebo vyčistite disk.
- Použite ukončený disk CD alebo správny formát disku.

### Nie je možné zobraziť niektoré súbory na zariadení USB

- Počet priečinkov alebo súborov v zariadení USB prekročil určitý limit. Tento jav nepredstavuje poruchu.
- Formáty týchto súborov nie sú podporované.

### Zariadenie USB nie je podporované

- Zariadenie USB nie je s touto jednotkou kompatibilné. Skúste iné.

### Nekvalitný príjem rozhlasového vysielaania

- Zväčšíte vzdialenosť medzi zariadením a televízorom alebo inými zdrojmi využívania.
- Pripojte a úplne vysuňte dodanú anténu.

### Prehrávanie hudby nie je na jednotke dostupné ani po úspešnom pripojení rozhrania Bluetooth.

- Zariadenie nie je možné použiť na bezdrôtové prehrávanie hudby cez túto jednotku.

### Kvalita zvuku je po pripojení zariadenia s aktivovaným rozhraním Bluetooth nízka.

- Príjem rozhrania Bluetooth je slabý. Zariadenie umiestnite bližšie k jednotke alebo odstráňte prekážky medzi nimi.

## **K tejto jednotke nie je možné pripojiť zariadenia Bluetooth.**

- Zariadenie nepodporuje profily požadované pre túto jednotku.
- Funkcia Bluetooth nie je v zariadení zapnutá. Pozrite si návod na používanie daného zariadenia, v ktorom nájdete informácie o aktivácii tejto funkcie.
- Táto jednotka nie je v režime párovania.
- Jednotka je už pripojená k inému zariadeniu s aktivovaným rozhraním Bluetooth. Odpojte zariadenie a skúste to znova.

## **Spárované mobilné zariadenie sa pripojí a vzápäť odpojí.**

- Príjem rozhrania Bluetooth je slabý. Zariadenie umiestnite bližšie k jednotke alebo odstráňte prekážky medzi nimi.
- Niektoré mobilné telefóny sa môžu pripojiť a odpojiť vždy pri uskutočnení alebo ukončení hovoru. Nejde o poruchu ani chybu tejto jednotky.
- Niektoré zariadenia majú funkciu úspory energie, ktorá automaticky ukončí pripojenie rozhrania Bluetooth. Nejde o poruchu ani chybu tejto jednotky.

## **Nefunguje časovač**

- Správne nastavte hodiny.
- Zapnite časovač.

## **Nastavenia hodín/časovača vymazané**

- Napájanie bolo prerušené alebo došlo k odpojeniu sietového kábla. Opäťovne nastavte hodiny/časovač.

# 10 Upozornenie

Akékoľvek zmeny alebo modifikácie vykonané na tomto zariadení, ktoré nie sú výslovne schválené spoločnosťou Gibson Innovations, môžu zrušiť oprávnenie používateľa používať toto zariadenie.

€ 0890

## Vyhľásenie o zhode

Spoločnosť Gibson Innovations týmto vyhlasuje, že tento výrobok splňa základné požiadavky a ostatné príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES. Vyhľásenie o zhode nájdete na stránke [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

### Likvidácia použitého produktu a batérie



Pri navrhovaní výrobku a jeho a výrobe sa použili vysokokvalitné materiály a súčasti, ktoré možno recyklovať a znova využiť.



Tento symbol na výrobku znamená, že sa na daný výrobok vzťahuje Európska smernica 2012/19/EÚ.



Tento symbol znamená, že výrobok obsahuje batérie, ktoré na základe smernice Európskej únie 2013/56/EÚ nemožno likvidovať spolu s bežným domovým odpadom.  
Informujte sa o miestnom systéme separovaného zberu elektrických

a elektronických výrobcov a batérií. Postupujte podľa miestnych predpisov a nikdy nelikvidujte výrobok ani batérie s bežným komunálnym odpadom. Správna likvidácia starých výrobcov a batérií pomáha zabrániť negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie.

### Odstraňovanie jednorazových batérií

Ak chcete odstrániť jednorazové batérie, pozrite si časť o inštalácii batérií.

### Informácie týkajúce sa životného prostredia

Všetky nepotrebné baliace materiály boli vyniechané. Snažili sme sa o dosiahnutie jednoduchého rozdelenie balenia do troch materiálov: kartón (škatuľa), polystyrénová pena (vypodloženie) a polyetylén (vrecká, ochranná penová pokrývka).

Váš systém pozostáva z materiálov, ktoré je možné v prípade roztriedenia špecializovanou spoločnosťou recyklovať a opakovane použiť. Dodržiavajte miestne nariadenia týkajúce sa likvidácie obalových materiálov, vybitých batérií a starého vybavenia.



Be responsible  
Respect copyrights

Tento produkt obsahuje technológiu ochrany proti kopírovaniu, ktorá je chránená patentmi USA a inými právami týkajúcimi sa duševného vlastníctva spoločnosti Rovi Corporation. Spätné inžinierstvo a demontáž sú zakázané.

### Bluetooth

Označenie a logo Bluetooth® sú registrované ochranné známky vo vlastníctve spoločnosti Bluetooth SIG, Inc. a spoločnosť Gibson Innovations Limited ich používa na základe licencie. Ostatné ochranné známky a obchodné názvy sú majetkom ich príslušných vlastníkov.

Tento prístroj je označený nasledovným štítkom:



#### Poznámka

- Typový štítok sa nachádza na zadnej strane zariadenia.





2017 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved.

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product.

Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license.

BTB2470\_10\_UM\_V4.0

